

Menu

& drink list



**Přejeme Vám příjemně prožité chvíle
a dobrou chuť v restaurantu Stronghold**

Studené předkrmy

Kalte Vorspeisen / Cold starters

- 70 g Gratinovaná hruštička s nivou** 65,-
001 / Birnen-Gratin mit Blauschimmelkäse / Pear gratin with blue cheese (7)
- 100 g Tricolor salát – z italského sýra prokládaný rajčaty, olivový olej, bylinky** 65,-
002 / italienische Käse durchgelegte mit Tomaten, Olivenöl, Kräutlein / Italian cheese with tomatoes, olive oil, herbs (7)
- 1 ks Britský toast s fazolí, šunkou (40 g) a rajským protlakem** 65,-
003 / Britische Toast mit Bohnen und Schinken / British toasts with beans and ham (1)

Polévky

Suppen / Soups

- 0,25l Hovězí vývar s játrovými knedlíčky, nudlemi a zeleninou** 30,-
004 / Leberknödelsuppe mit Nudeln und Gemüse / Beef soup with small liver dumplings, noodles and vegetables (1)
- 0,25l Česneková polévka se sýrem a křupinkami** 30,-
005 / Knoblauchsuppe mit Käse und Knorpeln / Garlic soup with cheese and fried bread (1, 3, 7)
- 0,25l Fazolová polévka se zakysanou smetanou a slaninkou** 45,-
006 / Bohnensuppe mit Sauerrahm und Speck / Bean soup with sour cream and bacon (7)

Jídla z kuřecího masa

Hühnerfleischgerichte / Dishes with chicken meat

- 170 g Kuřecí maso na bylinkovém másle** 109,-
044 / Hühnerfleisch mit Butter / Chicken meat with herb butter (7)
- 170 g Kuřecí maso v domácím bramboráku** 139,-
046 / Hühnerfleisch im Kartoffelpuffer / Chicken meat in potato pancake (1, 3, 7)
- 170 g Gordon bleu – smažený kuřecí řízek plněný šunkou a eidamem** 129,-
047 / Gebackenes Schnitzel mit Schineken und Edamer gefüllt / Fried chicken fillet with ham and Edam cheese stuffing (1, 3, 7)
- 170 g Smažený kuřecí řízek** 109,-
048 / Gebackenes Hühnerschnitzel / Fried chicken fillet (1, 3, 7)

Jídla z hovězího masa

Rindfleischgerichte / Dishes from beef

- 220 g Biftek z hovězí svíčkové se šipkovou omáčkou a švestkami** 239,-
065 / Beefsteak mit Heckenrosensauce und Pflaume / Steak of beef tenderloin with darts sauce (1)
- 220 g Biftek z hovězí svíčkové s hříbkovým přelivem** 239,-
066 / Beefsteak mit Pilzsosse / Steak of beef tenderloin with mushrooms sauce (7)
- 220 g Anglický biftek, šunka, vejce** 239,-
067 / Beefsteak mit Schinken und Ei / Beefsteak with ham and egg (1, 3)
- 220 g Pfeffer steak – svíčková na zeleném pepři se smetanovou omáčkou, hořčice, kečup** 239,-
068 / Pfeffersteak mit grünem Pfeffer und Sahnesosse und Senf, Ketchup / Pfeffer steak of beef tenderloin with green pepper, cream sauce with ketchup and mustard (7)
- 220 g Strongholdský biftek, zeleninová obloha, s červenými fazolemi, slaninou a osmaženou cibulkou** 239,-
069 / Beefsteak mit roten Bohnen, Speck und Zwiebel / Beefsteak with red beans, bacon and onion (1)

Jídla z vepřového masa

Schweinefleischgerichte / Dishes of pork

- 170 g Směs z vepřové panenky ve smetanové omáče, s nivou, kukuřicí a žampiony** 139,-
055 / Mischung aus Lungenbraten in Sahnesosse mit Schimmelkäse, Mais und Champignons / Mix pork of tenderloin in cream sauce with blue cheese and corn and champignons (7)
- 220 g Steak z vepř. panenky špikovaný anglickou slaninou** 169,-
059 / Steak mit Speck / Pork steak with bacon (1)
- 220 g Steak z vepř. panenky s kachními játry** 169,-
060 / Steak mit Enteleber / Steak with duck liver (1)
- 170 g Smažený řízek z vepř. panenky** 149,-
062 / Gebackenes Schnitzel / Fried fillet of pork tenderloin (1, 3, 7)

Teplé steakové omáčky

Warme Sosse zu Gerichten / Hot steak's sauces

- 50 g Sýrová omáčka** 30,-
074 / Käsesosse / Cheese sauce (7)
- 50 g Pepřovosmetanová omáčka** 30,-
075 / Pfefferososse mit Sahne / Pepper cream sauce (7)
- 50 g Tomatová omáčka** 30,-
076 / Tomatensosse / Tomato sauce

Bezmasá jídla

Fleischlose Speisen / Meatless dishes

- 150 g Smažený sýr eidam nebo niva nebo (100 g) tvarůžky** 89,-
016 / Edamer Käse oder Schimmelkäse oder Olmützer Quargel gebacken / Fried Edam cheese or blue cheese or „tvarůžky“ curd cheese (1, 3, 7)
- 200 g Smažené 3 druhy sýrů (hermelín, eidam, uzený sýr)** 99,-
020 / Gebackene 3 käsesorten (Camembert, Edamer und Selchkäse) / Fried 3 kinds cheese (Edam, Camembert, smoked cheese) (1, 3, 7)
- 200 g Smažené žampióny** 79,-
022 / Gebackene Champignons / Fried champignon (1, 3, 7)
- 300 g Fazolový pikantní kotlík – červené fazole, paprika, žampióny, kečup, chilli** 89,-
024 / Pikante Bohnen in kleinem Kessel (Rote Bohnen, Paprika, Champignons, Ketchup, Chilli) / Piquant bean cauldron (Red beans, pepper champignons, ketchup, chilli) (1)
- 180 g Smažený sýr eidam se ŠUNKOU** 99,-
026 / Gebackene Edam Käse mit Schinken paniert / Fried Edam Cheese with Ham (1, 3, 7)

Speciality našeho podniku

Spezialitäten unseres Restaurants / Specialities

- 220 g Plněný měšec – panenka plněná eidamem, chřestem, šunkou, žampióny (přírodní)** 149,-
035 / Gefüllter Beutel (Natur Lendenbraten mit Edamer Käse gefüllt, Spargel, Schinken, Champignons) / Filled pouch (tenderloin filled with Edam cheese, asparagus, ham, Champignons) (1, 7)
- 150 g Pikantní směs pravé svíčkové, fazolí, zeleniny, kečupu a chilli, zdobené obřími kapary** 139,-
036 / Pikante Rindfleisch mit Bohnen, Gemüse, Ketchup, Chilli und Riesenkapern / Mix of beef – tenderloin, beans, vegetable, chilli, ketchup with big capers
- 220 g Romeo a Julie – plátek kuřecího masa a panenky zapečené šunkou, chřestem, olivami, uzeným sýrem a eidamem** 149,-
037 / Hühnerfleischplättchen und Lungenbratenplättchen mit Schinken, Spargel, Oliven, Selchkäse und Edamer Käse / Slice of chicken and beef tenderloin, scalloped with ham, asparagus, olives, smoked cheese and Edam cheese (7)
- 170 g Sen noci svatojánské – kuřecí maso na nudličky ve smetanové omáčce s hermelínem, šunkou, žampióny, kukuřice** 139,-
038 / Traum des Johannisnachts (Hühnerfleischplättchen in Sahnososse mit Camembert, Schinken, Champignons, Mais) / Midsummer Nights's Dream (chicken noodles in cream sauce with Camembert, ham, champignons and corn) (7)
- 220 g Othellova tragédie – steak z vepřové krkovice na česneku se slaninou a klobáskou sypané eidamem** 139,-
039 / Die Tragödie Othellos (Steak aus Schweinefleisch mit Knoblauch, Speck, Bratwurst und Edamer Käse) / Othello's tragedy (steak of pork with garlic, bacon and sausage, Edam cheese) (1, 7)
- 170 g Poetická bouře – panenka zapečená nivou ve smetanové omáčce se šunkou** 129,-
040 / Poetischer Sturm (Lendenbraten mit Schimmelkäse, Sahne und Oliven überbacken) / Poetic Tempest (beef tenderloin scalloped with blue cheese in cream sauce with olives) (7)
- 300 g Strongholdský meč (3 druhy masa, cibule, slanina)** 199,-
042 / Strongholdschwert (3 Fleischsorten, Zwiebel, Speck) / Stronghold sword (3 kinds meat, onion, bacon) (1)

Pečené speciality pro labužníky

Gebratene Fleischsorten für Feinschmecker / Roast meat for gourmets

- cca 800 g Pečená žebra (nebo na švestkách), hořčice, křen, zeleninová obloha** 149,-
072 / Gebackene Rippe (oder mit Pflaume), Senf, Kren, Gemüse / Roast ribs (or with plums), mustard, horse radish and vegetable (1)
- cca 1500 g Pečené koleno, hořčice, křen, zeleninová obloha (podáváme v kuse, nevykostěné)** 219,-
073 / Gebackene Schweinsstelze, Senf, Kren, Gemüse / Roasted pork's knee, mustard, horse radish, vegetable garnish

Ryby

Fische / Fish

- 200 g Pstruh na bylinkovém másle, citron** 129,-
080 / Forelle mit Kräuterbutter, Zitrone / Trout on herbs, butter, lemon (1)
- 200 g Steak z lososa na bylinkách se špenátem** 139,-
082 / Leckeres Steak aus Lachs mit Kräutern und Spinat / Steak of salmon on herbs and spinach
- 200 g Steak z lososa ve smetanovo hořčicové omáče** 139,-
083 / Leckeres Steak aus Lachs mit sensosse / Steak of salmon in cream and mustard sauce (7)
- 10 g doplatek za pstruha 1 dkg = 5,-**
084 / Nachzahlung zu Forelle 10 g = 5 Kronen / Extra charge for trout: 10 gr = 5 Kč

Zeleninové saláty

Salate / Salads

- 350 g Obědová mísa** 129,-
okurky, rajčata, paprika, jogurtový dresink, šunka, eidam sýr, vejce
085 / Mittagsschüssel – Gurken, Tomaten, Paprika, Joghurdressing, Schinken, Edamer Käse, Eier / Lunch dish – cucumbers, tomatoes, pepper, yoghurt dressing, ham, Edam cheese, egg (3, 7)
- 350 g Salát s kuřecím masem** 139,-
100 g kuřecí prsa, sypaný sýrem
086 / Salat mit Hühnerfleisch und Edamer Käse / Salad with chicken and Edam cheese (7)
- 350 g Řecký salát s olivami** 99,-
okurky, rajčata, paprika, balkánský sýr, olivy
087 / Griechisch Salat mit Oliven, Gurken, Tomaten, Paprika, Balkankäse / Greek Salad with olives, cucumbers, tomatoes, pepper and Balkancheese (7)

Studené omáčky a dresinky

Kalte Sosse und Dressing / Cold sauces and dressings

- 50 g Tatarská omáčka** 20,-
115 / Sosse a la Tatare / Tartar sauce (3)
- 50 g Česneková omáčka** 20,-
116 / Knoblauchsosse / Garlic sauce (7)
- 50 g Jogurtový dresink s bylinkami** 20,-
117 / Joghurdressing mit Kräutlein / Yoghurt sauce (7)
- 50 g Kečup** 15,-
118 / Ketchup / Ketchup

Přílohy

Beilagen / Side dishes

- 1 ks Bageta London (pečená s česnekovým máslem)** 25,-
009 / Baguette London mit Knoblauchbutter gebacken / London Baguette baked with garlic butter (1, 3, 7)
- 2 ks Toustový chléb opečený** 8,-
010 / Toastbrot / Toast bread (1, 3, 7)
- 1 ks Ošatka pečiva** 15,-
011 / Gabäck / Bread (1, 3, 7)
- 200 g Okurkový salát** 55,-
088 / sladkokyselý nálev s bylinkami a česnekem / Gurkensalat mit Kräuter und Knoblauch / Cucumber salad with sweet and sour dressing with herbs and garlic
- 200 g Rajčatový salát s cibulkou** 55,-
089 / sladkokyselý nálev / Tomatensalat mit Zwiebel, süßsauerer Aufguss / Tomato salad with onion and sweet and sour dressing
- 200 g Míchaný zeleninový salát** 55,-
090 / okurky, rajčata, paprika, kukuřice, sladkokyselý nálev / Gemischtes Gemüsesalat (Gurken, Tomaten, Paprika, Mais, Süßsauerer Aufguss) / Mixed salad (cucumbers, tomatoes, pepper, corn, sweet and sour dressing)

Další přílohy

Beilagen / Side dishes

- 220 g Vařené brambory s máslem** 30,-
101 / Gekochte Kartoffeln mit Butter / Boiled potatoes with butter
- 220 g Šťouchané brambory** 30,-
vařené brambory s máslem, cibulkou a angl. slaninou
102 / Gekochte Kartoffeln mit Butter, Zwiebel und Speck / Boiled potatoes with butter, onion and bacon
- 220 g Opečené brambory (s česnekem) – dukátky** 30,-
104 / Bratkartoffeln – Dukaten (mit Knoblauch) / Grilled potatoes – small slices (with garlic)
- 220 g Selské brambory – dukátky** 35,-
opečené brambory s nivou a zakysanou smetanou
105 / Bratkartoffeln – Dukaten mit Schimmelkäse und Sauerrahm / Grilled potatoes – small slices with blue cheese and sour cream
- 220 g Irské brambory – dukátky** 35,-
106 / opečené brambory s cibulkou a slaninou / Bratkartoffeln – Dukaten mit Zwiebel und Speck / Grilled potatoes – small slices with onion and bacon
- 220 g Steakové brambory – dukátky** 30,-
107 / opečené brambory s pikantním steakovým kořením / Bratkartoffeln – Dukaten mit pikantem Gewürz / Grilled potatoes – small slices with piquant steak seasoning
- 220 g Hranolky nebo Krokety** 30,-
108 / Pommes frites / Chips
- 220 g Dušená rýže** 30,-
110 / Reis / steamed rice
- 220 g Dušená anglická zelenina s máslem** 30,-
112 / Englisches Gemüse mit Butter / English vegetables with butter (7)
- 220 g Zeleninová obloha** 30,-
113 / Gemüse / Vegetable

Moučníky a poháry

Mehlspeissen und Desserts / Sweet desserts

2 ks Palačinky Stronghold 79,-
130 / s ovocem, zmrzlinou a šlehačkou / Palatschinken mit Obst, Eis und Schlagsahne / Pancakes with fruit, ice cream and whipped cream (1, 3, 7)

2 ks Palačinky z lesa 89,-
131 / s lesní směsí a šlehačkou / Palatschinken mit Waldbeeren und Schlagsahne / Pancakes with forest fruit and whipped cream (1, 3, 7)

250 g Teplá lesní směs 79,-
132 / se šlehačkou, kopeček zmrzliny / Warme Waldbeeren mit Schlagsahne und Eis / Hot forest fruit with whipped cream and ice (7)

250 g Horké maliny 79,-
133 / kopeček zmrzliny, šlehačka / Warme Himbeere mit Eis und Schlagsahne / Hot raspberries with ice and whipped cream (7)

200 g Štrúdl – jablečný závin 59,-
134 / Apfelstrudel / Apple pie (1, 3, 7)

4 ks Lívanečky s teplou lesní směsí a šlehačkou 79,-
135 / Liwanzen mit warmen Waldbeeren und Schlagsahne / Scones with hot forest fruit and whipped cream (1, 3, 7)

Mícháný zmrzlinový pohár s čokoládou 69,-

136 / 3 kopečky čokoládové zmrzliny, ananas, šlehačka, jogurt / Gemischter Eisbecher mit Schokolade (3 Eiskugeln, Ananas, Schlagsahne, Joghurt) / Mix icecream (3 scoops of icecream, pineapple, whipped cream, yogurt) (7)

Mícháný zmrzlinový pohár s vaječným likérem nebo griotkou 79,-

137 / 3 kopečky zmrzliny, ananas, šlehačka / Gemischter Eisbecher mit Eierlikör oder Griote (mit Ananas und Schlagsahne) / Mix icecream with eggnog or sour cherry brandy (with pineapple and whipped cream) (7)

40 g Šlehačka 10,-
138 / Schlagsahne / Whipped cream (7)

1 kopeček zmrzliny 15,-
139 / vanilková, jahodová, čokoládová / 1 Eiskugel (Vanille, Erdbeere, Schokolade) / 1 Scoop of icecream (Vanilla, strawberry, chocolate) (7)

K pivu a vínu

Zu Bier und Wein / Offer with beer and wine

100 g Pražené mandle 59,-
140 / Geröstete Mandeln / Roasted almond

150 g Pivní sláma 35,-
Topinkové špalky, česnek, chilli, majoránka
141 / Geröstete Brotschnitte mit Knoblauch und Chili / Roasted bread, chilli, garlic, marjoram (1, 3, 7)

100 g Nakládaný hermelín 59,-
cibule, divoké koření, feferonka, nálev
142 / Eingelegter Schimmelkäse / Marinated Czech Camembert (7)

1 ks Kastelánova topinka 75,-
100 g pikantní masová směs se zeleninou, zapečená sýrem
143 / Toast mit Fleischmischung mit Gemüse und Edamer Käse / Knightly toast (spicy mix of meat and vegetables with Edam) (1, 3, 7)

další dle aktuální nabídky na baru

Aperitivy

Aperitifs / Aperitifs

0,1 l Cinzano bianco, citron 45,-

0,1 l Cinzano rosso, citron 45,-

0,1 l Cinzano dry, oliva 45,-

0,05 l Campari bitter, pomeranč 40,-

0,1 l Crodino, pomeranč 35,-
(nealkoholický aperitiv)

Nealkoholické nápoje

Alkoholfrei Getränke / Nonalcoholic beverages

0,2 l Coca-Cola 28,-
Coca-Cola, Coca-Cola light, Sprite, Fanta Exotic, Fanta Orange

0,25 l Kinley tonic, Kinley tonic zázvor 28,-

0,2 l Cappy juice (dle nabídky) 28,-

0,2 l Bonaqua (jemně perlivá, neperlivá) 22,-

0,25 l Red Bull, energetický nápoj 60,-

0,3 l Kofola 15,-

0,5 l Kofola 25,-

0,33 l ZON limonáda lahvová 18,-
citron, malina, jablko, pomeranč

0,35 l Domáci limonáda 45,-
dle denní nabídky

1 l Džbáněk kohoutkové vody s ledem a citronem 40,-

Nealkoholické pivo

Alkoholfreies Bier / Nonalcoholic beer

0,5 l Zlatopramen NA (lahvový) 30,-

Lahvové pivo

Flaschenbier / Bottled beer

0,5 l Pilsner Urquell 12° 40,-

0,33 l Strongbow Apple ciders 40,-

Čepované pivo

Bier vom Fass / Draught beer

0,3 l Krušovice 11, Mušketýr (1) 18,-

0,5 l Krušovice 11, Mušketýr (1) 28,-

0,3 l Březňák 12 (1) 20,-

0,5 l Březňák 12 (1) 30,-

+ čepovaná piva dle denní nabídky

0,3 l 22,-

0,5 l 32,-

Šumivá vína

Sekt / Sparkling wines

0,75 l Bohemia sekt demi sec (12) 240,-

0,75 l Bohemia sekt brut (12) 240,-

Káva

Kaffee / Coffee

7 g	Ristretto	30,-
7 g	Espresso	30,-
7 g	Espresso lungo	30,-
7 g	Capuccino	40,-
7 g	Kaffe Latté	50,-
7 g	Turecká káva	30,-
7 g	Vídeňská káva	40,-
7 g	Alžírská káva (0,02 vaječný likér)	52,-

Tepelé nápoje

Warme Getränke / Hot beverages

	Horká čokoláda se šlehačkou	40,-
0,2 l	Čaj Dilmah s medem a citronem	30,-
0,2 l	Domácí zázvorový čaj s medem a citronem	30,-
0,2 l	Hot Apple jablko, hruška, brusinka	35,-
0,2 l	Svařený juice (dle nabídky)	30,-

Tepelé nápoje alkoholické

Warme alkoholische Getränke / Hot alcoholic beverages

0,2 l	Námořnický svařák (2 cl rumu)	50,-
0,2 l	Svažené víno	50,-
0,2 l	Grog (0,04 rum)	35,-
0,2 l	Strongholdský štrúdl (svařený jablečný juice s rumem 0,04 l)	57,-

Tuzemské a zahraniční lihoviny

Einheimische und Ausländische Spirituosen / Czech and foreign spirits

0,04 l	Gin Beefeater	50,-
0,04 l	Tequila gold, Olmeca	65,-
0,04 l	Tequila silver, Olmeca	65,-
0,04 l	Vodka Finlandia 40%	40,-
0,04 l	Vodka Absolut 40%	45,-
0,04 l	Slivovice Stock 45%	40,-

Zahraníční rumy

0,04 l	Capitan Bucanero	60,-
0,04 l	Captain Morgan	35,-
0,04 l	Abuelo aňejo	50,-
0,04 l	Malteco	70,-
0,04 l	Kraken	80,-
0,04 l	Havana club	60,-
0,04 l	New Grove Café	60,-
0,04 l	Diplomático Reserva Exclusiva	120,-
0,04 l	Zacapa	120,-
0,04 l	Pyrat	120,-
0,04 l	Legendario	120,-

Likéry

0,04 l	Becherovka	35,-
0,04 l	Becherovka Lemond	35,-
0,04 l	Fernet Stock	30,-
0,04 l	Fernet Stock citrus	30,-
0,04 l	Jägermeister	60,-
0,04 l	Baileys	60,-

Whisky

0,04 l	Chivas Regal	90,-
0,04 l	Tullamore Dew	60,-
0,04 l	Jameson	60,-
0,04 l	Jack Daniels	70,-
0,04 l	Jack Daniels medový	70,-

Bourbony

0,04 l	Four Roses	60,-
0,04 l	Jim Beam	60,-
0,04 l	Metaxa*****	60,-
0,04 l	Metaxa*****	70,-

Cognac

0,04 l	Hennessy	140,-
--------	----------	-------

V případě většího počtu hostů se omlouváme za delší čekání ...
Zdržení je nutné, aby Vám u nás lépe chutnalo.

Pro děti jsou možná poloviční jídla za 50 % ceny,
jinak za poloviční porce účtujeme 70 % z ceny jídla.

Rádi bychom Vás upozornili, že ne všechna jídla je možné
udělat poloviční.

K samostatné příloze účtujeme příplatek 10 Kč.

Gramáže masa jsou uvedeny v syrovém stavu.

Alergeny jsou uvedeny číslem v závorce.

Rezervovat si místa můžete na tel. čísle 541 229 040